

Предмет: измена и допуна конкурсне документације број 2. у складу са чланом 63. став 1. Закона о јавним набавкама („Службени гласник Републике Србије“ број 124/12) у отвореном поступку јавне набавке консултантских услуга „Побољшање ефикасности и продуктивности ЈП ЕПС“, ЈН број 132/13/ДЕФП, за коју је Позив за подношење понуда објављен на Порталу јавних набавки дана 28.04.2014. године

Конкурсна документација у отвореном поступку јавне набавке број 132/13/ДЕФП мења се у верзији на енглеском језику на следећи начин:

1. У **Обрасцу – Form 7.2 - Certificate for proposed team member** у првој колони, трећи ред, скраћенице „ES,EES,PRS“ се замењују скраћеницама на енглеском језику „ELES, ENES, GEMS“.
2. У **Обрасцу – Form 9 - Tenderers reference list** у првој колони, скраћенице „ES, EES,PRS“ се замењују скраћеницама на енглеском језику „ELES, ENES, GEMS“.

У прилогу овог дописа се налази се измењени и допуњени обрасци - Form 7.2 и Form 9 Конкурсне документације у верзији на енглеском језику.



Прилог:

- *Измена и допуна Конкурсне документације број 2. на енглеском/српском језику*

Копија:

- Архива
- Комисија за јавну набавку

Employer's name	
Seat, address and number	
Field of industry (ENES, ELES, GEMS)	
Telephone, fax, e-mail	
Identification number	
TIN	
Authorized person and position at Employer	

**CERTIFICATE
FOR PROPOSED TEAM MEMBER**

_____ (name and surname of the proposed team member)
participated in the execution of services _____ that included

(enter the type of project and describe the type of executed service),

in which he/she was at the position of _____ and the service was executed in the
period from _____ (year) to _____ (year).

Total value of the performed services was _____ (in letters: _____).

Place of service execution is _____.

Place: _____

Date: _____

The correctness of data is certified with signature and stamp by the

authorized person of the Employer

(signature and stamp)

Note: type of the project in sense of abbreviations

- SCRP-PEI, SCRP-OPT, SCRP

TENDERERS REFERENCE LIST

No.	Name and seat of the previous buyer/ employer of the service and the field of industry (ENES, ELES, GEMS)	State in which the service was executed	Type, name and short description of the project	Value of the performed services, contracting date, Service execution period
1.				
2.				
3.				

Date:

L.S.

Tenderer:

Note: type of the project in sense of abbreviations

- SCRP-PEI, SCRP-OPT, SCRP

PUBLIC ENTERPRIZE ELECTRIC POWER INDUSTRY OF SERBIA
Carice Milice 2
Number: 812/20-14
Belgrade, 15-05-2014



Subject: amendments to tender documents no. 2. In accordance with Article 63 paragraph 1 of Public Procurement Law ("Official Gazette of the Republic of Serbia" number 124/12) in open public procurement procedure of consulting services "Improvement of efficiency and productivity of JP EPS", PP number 132/13/DEFP, for which the Invitation for tender submission was published on Public Procurement Portal on 28.04.2014.

Tender Documents in open public procurement procedure number 132/13/DEFP is amended in English version as follows:

- 1. In Form – Form 7.2 - Certificate for proposed team member** in the first column, third line, abbreviations "ES,EES,PRS" are replaced with abbreviations in English "ELES, ENES, GEMS".
- 2. In Form – Form 9 - Tenderers reference list** in the first column, abbreviations "ES, EES,PRS" are replaced with abbreviations in English "ELES, ENES, GEMS".

Attached to this letter are amended forms - Form 7.2 and Form 9 of Tender Documents in English version.

PUBLIC PROCUREMENT COMMITTEE 132/13/DEFP



Attachment:

- Amendments to Tender Documents number 2 in English/Serbian

Copy:

- Archive
- Public Procurement Committee

Employer's name	
Seat, address and number	
Field of industry (ENES, ELES, GEMS)	
Telephone, fax, e-mail	
Identification number	
TIN	
Authorized person and position at Employer	

**C E R T I F I C A T E
FOR PROPOSED TEAM MEMBER**

_____ (name and surname of the proposed team member)
participated in the execution of services _____ that included

(enter the type of project and describe the type of executed service),

in which he/she was at the position of _____ and the service was executed in the
period from _____ (year) to _____ (year).

Total value of the performed services was _____ (in letters: _____).

Place of service execution is _____.

Place: _____

Date: _____

The correctness of data is certified with signature and stamp by the

authorized person of the Employer

(signature and stamp)

Note: type of the project in sense of abbreviations

- SCRP-PEI, SCRP-OPT, SCRP

TENDERERS REFERENCE LIST

No.	Name and seat of the previous buyer/ employer of the service and the field of industry (ENES, ELES, GEMS)	State in which the service was executed	Type, name and short description of the project	Value of the performed services, contracting date, Service execution period
1.				
2.				
3.				

Date:

L.S.

Tenderer:

Note: type of the project in sense of abbreviations

- SCRP-PEI, SCRP-OPT, SCRP